



# OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY  
of South West Africa.  
Published by Authority.

# BUITENGEWONE OFFISIËLE KOERANT

van Suidwes-Afrika.  
Uitgegeë op gesag.

1/- Monday, 24th December, 1934. WINDHOEK Maandag, 24 Desember 1934. No. 593

The following Government Notice is published for general information.

F. P. COURTNEY CLARKE,  
*Secretary for South West Africa.*

Administrator's Office,  
Windhoek,

No. 174.] [22nd December, 1934.

## ORDINANCE, 1934: PROMULGATION OF.

His Honour the Administrator has been pleased to assent in terms of Section *thirty-two* of the South West Africa Constitution Act, 1925 (Act No. 42 of 1925), to the following Ordinance which is hereby published for general information in terms of Section *thirty-four* of the said Act:—

No.	Title.	Page
7.	Additional Appropriation (1934—'35) Ordinance, 1934	9219

Die volgende Goewermentskennisgewing word vir al-mene informasie gepubliseer.

F. P. COURTNEY CLARKE,  
*Sekretaris vir Suidwes-Afrika.*

Kantoor van die Administrateur,  
Windhoek.

No. 174.] [22 Desember 1934.

## ORDONNANSIE 1934: UITVAARDIGING VAN.

Dit het Sy Edele die Administrateur behaag om sy goedkeuring te heg, ooreenkomstig artikel *twee-en-dertig* van "De Zuidwest-Afrika Konstitusie Wet 1925" (Wet No. 42 van 1925), aan die volgende Ordonnansie, wat hiermee vir algemene informasie gepubliseer word ooreenkomstig artikel *vier-en-dertig* van gemelde Wet:

No.	Titel.	Bladsy
7.	Addisionele Middele- (1934—'35) Ordonnansie 1934	9219

No. 7 of 1934.]

**ORDINANCE**

To apply a further sum not exceeding twelve thousand five hundred and forty-eight pounds towards the service of the Territory of South West Africa for the financial year ending on the 31st day of March, 1935.

(Assented to 13th December, 1934.)  
(English text signed by the Administrator.)

BE IT ORDAINED by the Legislative Assembly for the Territory of South West Africa as follows:—

1. The Administration Account of the Territory of South West Africa is hereby charged with the sum of twelve thousand five hundred and forty-eight pounds on Revenue account to meet certain expenditure over and above the amounts appropriated for the service of the financial year ending on the 31st March, 1935, as specified in Ordinance No. 2 of 1934. Such expenditure is set forth in the Schedule to this Ordinance.

2. This Ordinance may be cited as the Additional Appropriation (1934—'35) Ordinance, 1934.

**SCHEDULE.**

No. of Vote.	Sub-head.	Title of Vote.	Amount.
			£
1	K	Losses and deficiencies . .	745
3	B 1	Subsistence . . . . .	380
	B 2	Motor transport . . . . .	895
	B 3	General Transport . . . . .	120
	C	Incidental expenses . . .	1,500
	G	Compensation for stock destroyed and quarantine	650
	K	Expenses of combating the spread of Foot and Mouth disease . . . . .	5,000
12	G	Refund of revenue accruing in proclaimed native reserves and other areas set aside for natives . .	2,402
14	D	Maintenance of telegraphs and telephones . . . . .	856
<b>TOTAL . .</b>			<b>£12,548</b>

No. 7 van 1934.]

**ORDONNANSIE**

Tot aanwending van 'n verdere geldbedrag van nie meer as twaalfduisend vyfhonderd ag-en-veertig pond vir die diens van die Gebied Suidwes-Afrika vir die boekjaar eindigende op een-en-dertigste dag van Maart 1935.

(Goedgekeur 13 Desember 1934.)  
(Engelse teks deur die Administrateur geteken.)

DIT WORD VERORDEN deur die Wetgewende Vergadering van die Gebied Suidwes-Afrika as volg:—

1. Die Administrasierekening van die Gebied Suidwes-Afrika word hiermee belas met die bedrag van twaalfduisend vyfhonderd ag-en-veertig pond op Inkomsterekening tot dekking van sekere uitgawes bo en behalwe die bedrag beskikbaar gestel vir die diens van die boekjaar eindigende op 31 Maart 1935, soos in Ordonnansie No. 2 van 1934 vermeld is. Hierdie uitgawes word uiteengesit in die Bylae tot hierdie Ordonnansie.

2. Hierdie Ordonnansie kan vir alle doeleindes aangehaal word as die Addisionele Middele- (1934—'35) Ordonnansie 1934.

**BYLAE.**

No. van Begrotingspos.	Subhoof.	Titel van Begrotingspos.	Bedrag.
			£
1	K	Verliese en tekorte . . .	745
3	B 1	Onderhoud . . . . .	380
	B 2	Motervervoer . . . . .	895
	B 3	Algemene vervoer . . . . .	120
	C	Onvoorsiene uitgawes . .	1,500
	G	Vergoeding van doodgemaakte vee en kwarantyn	650
	K	Onkoste in verband met bestryding van verspreiding van bek- en klouseer . .	5,000
12	G	Terugbetaling van inkomste wat ooploop in geproklameerde natuurelleservate en andere streke wat vir bewoning van natuurlike opsy gesit is . . . . .	2,402
14	D	Onderhoud van telegraaf- en telefoonwese . . . . .	856
<b>TOTAAL . .</b>			<b>£12,548</b>